

СЕНТЯБРЬ

9

1937 АР

№ 75(847)

ВЫДЭС ДУННЕЫСЬ ПРОЛЕТАРЭС ОГАЗЕЯСЬКЕ!

КОЛХОЗ СЮРЕС

Кез ВКП(б) Райкомлэн но Райсполкомлэн газетсы

6-ТЯ АРЗА ПОТЗ

Адресыз: УАССР-ысь
Кез. ст. посёлок

Дуныз 5 коньы

Кез районысь вань колхозник'ёслы, колхозницаослы

но единоличник'ёслы

Районысь сельсовет'ёслэн но колхоз'ёслэн председательёссылэн
совещанизылэн

ВАЗИСЬКОНЗЫ

ГАЖАНО КОЛХОЗНИК'ЭС, КОЛХОЗНИЦАОС но ЕДИНОЛИЧНИК'ЭС!

Великой Октябрьской Социалистической революцилэн 20-тй годовщинаез матэктэ. Октябрьлэсь кызетй годовщинаез уж'ёсмылэн вань уч-сток'ёсаз выль vormон'ёсын ознаменовать карны отыеса ми тйледлы вазиськиськомы!

Кызь ар талась берло, человечестволэн историз нырьсё пролетарской революция асьме куньн vormиз но ужас'ёслэн но крестьян'ёслэн власть сы юнмаз. Асьме калыкез Левинлэн но Сталинлэн пус'ем сюресез'я великой vormонь мывэмьсы номыре но дугдытны оз быгаты. Революцилэсь железной поступыэ номыре но дугдытны оз быгаты. Капиталист'ёслэн но помещик'ёслэн аддем потонтэм 'властьез дуннелэн одйг куатьмос люкетаз быдтэмьн, асьме куньн социализм прак азе но берытскотэм vormиз.

Человечестволэн историез мукет пример угтоды, яке начар но бере кылем кув, кызь ар хуспын, мед луоз вал самой кужмо, азьмынйсь социалистической держава.

Асьмеое революцилэн 20-тй годовщинаез бад'йым vormон'ёсын лыктиськомы, нош асьмелэн ужамы эшшо но уно на серьезной тырмытэосмы. Государственной план'ёсыз вань колхоз'ёс дыраз эшшо уг быдэс'яло на. Выль удалтонлык понна, пудо йырез утылтон понна, продукцилэн выль 'зечлыкес понна вань колхоз'ёс 'кужмо но скулмо эшшо уг вюр'ясько на.

Ми тйледды, сельскохозяйственной арез образцово быдэстонэн, стахановской движениез эшшо паськытатонэн но ужлэсь производительностьэ жутьса Октябрьлэсь 20-тй годовщинаез пумитаны вазиськиськомы. Честной но кропотливой уж гинэ, колхозник'ёслы зажиточной но культурной улон вайына асьмелы жог быгатонлык сётос.

Удмуртиесь азьмынйсь район'ёслэсь но колхозник'ёслэсь примерзэ басьтыса ми сельсовет'ёслэн но колхоз'ёслэн

председательёссы предоктябрьской социалистической 'шошатсконэ пырьсикиськомы но выламы тачеес обязательствоос басьтиськомы:

Етйн асьме районлэн богатствоез, соин ик ми вань етйн куроез сортировать карыса 7-тй сентябрьз вёлдомы но сое вуамез'я вёлы выльсь кыкетйэ сортировать карыса жутомы но государствоы етйн сётон план-з выль 'зечлыкен 10 октябрьоз быдэсто-мы.

Государствоы ю-нянь сётон вань колхоз'ёслэн но единоличник'ёслэн нырьсё черодо задачазы, та планэз государствоы одно ик ю тысь но МТС-лы ужамез понна натуроплата сётонэз, ссуда берыктонэз 8 тй сентябрьоз быдэсто-мы.

Октэм-калтэм площадьёсыз вань колхоз'ёсын приять каровэз 10 сентябрьоз быдэсто-мы.

15 сентябрьоз вань колхоз'ёсын текущей политика кружок'ёс организовать каромы.

15 сентябрьоз октон-калтонэз йылпум'ян'я, сельсовет'ёс, колхоз'ёс, бригадаос но звеноос кустын соц'шошатсконлэн мывэмезлэн итог'ёсыз'я колхоз председател'ёслэсь отчет'ёссэс ортчытом.

Колхоз'ёсысь огазеам пудоез но колхозник'ёслэсь кысыгызы пудо эс сочной пудо сионэн обеспечить карэн понна силосан планэз 20 сентябрьоз быдэсто-мы. 15 сентябрьоз вань турнантйос вылын кыктэтйэз турнан ортчытомы.

Клевер кутсанэз но государствоы клевер кидыс сётонэз 15 сентябрьоз йылпум'яломы.

Жегуд вылэ жаг турьн потыны кутскиз ке, жегатскытэк жагэз уромы.

Гожтэт тодымтэосыз но ожыт тодысьёсыз дышетовэз 15 сентябрьоз организовать каромы но Октябрьской праздник азелы грамотной каромы.

Кажы й колхозной коркалы

быдэ 2-3 газет, журнал вёлдомы.

Трудоненьлэсь дунээ тысен 8-12 килограммлэсь ожыт ёвёл но коньдонэн 2 манетлэсь ожыт ёвёл будэтонэз обеспечить каромы.

Тракторен ужан государственной планэз 20 октябрьоз мултэсэн быдэсто-мы. Скал но вал гид'ёсыз тупат'янэз но оборудовать каронэз 20 сентябрьоз но выль гид'ёс лэсьтонэз 1 октябрьоз быдэсто-мы. С-Х артельлэн уставез'я сюрес'ёсыз, выж'ёсыз, урам'ёсыз но колхозник'ёслэсь коркаоссэс тупат'янэз организовать каромы.

1 октябрь азелы государствоы сйль но йёл сётон планэз 100 проц. быдэсто-мы.

Фашист'ёслэн „Тимирязев“ теплоходэз вуэ выйкытэм пиратской действизылы пумит Ми сельсовет'ёслэн но колхоз'ёслэн председател'ёссы районной аэро клубе юридической членэз пырьсикомы но аэро клуб лэсьтон понна коньдон люкан организовать каромы.

ВКП(б)-лэн Удмуртской Обкомезлэсь 27 августэ район'ёслэн, колхоз'ёслэн но единоличник'ёслэн предоктябрьской соревнованизы сярись пунктэм-зэ проработать карыса каждой сельсоветын, колхозын, бригадаын, звеноын сельскохозяйственной арез образцово ортчытон выльсь предоктябрьской соц'шошатскон организовать каромы но ОК ВКП(б)-лэсь но СНК-лэсь кысы-кие вош'ясыкись Горд знамязэ Кез районэн басьтон понна нюр'яськомы.

Сельской хозяйстволэн передовик'ёсызлэн республиканской совещаниязы районысь сельской хозяйстволэсь передовик'ёссы уно вис'яны понна нюр'яськомы.

Сельсовет'ёслэн ёно колхоз'ёслэн председател'ёссылэн совещанизылэн куремез'я гожкызы:

Васильев, Брызгалов, Туранов, Тихонов, Игнат'ев, Главатских но мукет'ёсыз.



Инженер — орденоносец А. С. Яковлевлэн конструкциез'я лэсьтэм „9 Неро—Бис“ спортивной самолэтэн синмаськымон выль лобземеэ бере Екатерина Медникова—ромсомолка Москваысь Косаревлэн нимыныз нимам аэродромлэн центральной клубаз.

Октон-калтонэз умой ортчытймы

Ми туэ октон-калтон ужез сельхозтйрлыкес но машинаосыз дыраз но умой дасяса пумитама.

Зеч дасясыкыса пумитаса октон-калтонэз ми жоглыкы но умой ортчытймы. Октон-калтон дыр'я вискарытэк бордгазет поттылймы. Колхозник'ёслэн ужан интыязы ик шара газет лнд'ён но вить минут'ем совещаниос ортчыт'ямы. Массовой валэктонэз паськыт нуыса колхоз-гн стахановец'ёс но будйны. Ужан нормаез мултэс быдэс'ясыёсыз ужан интйын ик коньдонэн премировать карылймы.

Ярунь колхозлэн председателез Касаткин.

Етйн кидыс сётон-зэс быдэстйзы

Кез сельсоветысь Адымигурт, Ключевское, Юски сельсоветысь Чурино, Дынгырлуд, Дырпа сельсоветысь Дырпавож, Стеньгурт сельсоветысь Курвыж, Тортым сельсоветысь Спиленыши, Пихтово сельсоветысь Крутой лог, Лобаны, Уди сельсоветысь Голованово, Александрово сельсоветысь Уарсем но Пужмез сельсоветысь Оброчное колхоз'ёс контрактационной договор'ёссы'я государствоы етйн кидыс сётон план'ёссыс быдэстйзы.

Брюхов.

Советской теплоход вуэ Выйтэмын

30 августэ 22 часын „Тимирязев“ нимо советской теплоход Алжирлэн 120 километр кемын восток палаз вуэ выйтэмын. Та теплоход Кардиф нимо английской портысь Порт-Сайдэ мынэ вал. Теплоходлэн экипажез кык шлюпкаосын спасти каремын. Соос интыгысь рыболов'ёс ласянь буксире бастыськызы. Теплоходлэн быресты сярэсь „Тимирязевлэн“ капитанэз Рындюк СССР-лэн Парижысь полпредствозлэн нима радиограрма ыгыса ивороты. Радиогрармаын Теплоходлэн выемез сярэсь но, озы ик солэсь экипажэз спасти карем сярэсь ивортэмын. Теплоход подводной лодкаос напа-

дать карыса выйтэмын. Та уж сярэсь капитан Рындюк Москвае ивортны куриз. СССР-лэн торговой судноезлы бандитизмэсь актэ фашист'ёс лэстызы. Теплоход събраз коммерческой груз бастыса Англиысен Порт-Сайдэ мынэ вал. „Тимирязев“ вуэ выйтэтон СССР-лэн граждан'ёсызлэсь, озы ик дуннейсь честной калык'ёслэсь бадзым жоже усэнзэс кылдытоз. Советской правительство та гнусной преступленилэсь вань обстоятельствоосэ тодыны расследованиос нуэ. Та расследование кулэ луись ужрад'ёс кутэпonna мынэ.

„Благоев“ советской пароход вуэ Выйтэмын

Афины. 3 сентября (ТАСС). 1 сентября 6 час но 30 минут Эгейской моряын Скирос островы 15 миль расстояниын Франколэн флаг улаз лыктысь подводной лодка, но кычэ предупреждение сэгытэк, „Благоев“ советской пароходэз вуэ выйтэз. Та пароход французской порты мынэ вал. Экипаж лодкаосын спасти каремын но „Адиос Николаос“ нимо греческой судноен подобрать каремын. Одыг матрос виемын но Скирос островын ватэмын.

Бадзым негодование

Стеньгурт колхозысь колхозник'ёс но колхозницаос „Тимирязев“ но „Благоев“ нимо советской теплоход'ёсыз фашистской пират'ёслэн подгонной лодкаосын вуэ выйтэзэс тодыса бадзым негодованиязэ верало но фашистской уррем пуныосыз позорен клеймить каро.

Фашист'ёслэн сесь ужзылы пумит, колхозник'ёс сельскохозяйственной арез азинлыко бадзэстон понна предоктябрьской соц'ёшатсконэ цырыкызы. Колхозник'ёс одыг кылысь—фашист'ёслэсь гнусной ужзэс советской правительствозэс жогеи эскерыны но чурит ужрад'ёс кутыны курильком, ми бдительностьюс жутом, Ленинлэн—Сталинлэн партиез но калык'ёс яратон бадзым другез но дышетэсез Сталин э котыре эшшо но юн отазааскомы шво.

Арктикаын инкуазь уродэн лобзон жега

Берло кык нунал'ёс чоже—3 но 4 сентябре Арктикаын инкуазь умой ой вал. Кызыке советской, озы ик американской секторын сплошной пилем'ёс вал. Рудольф островысь аэродром нап бусэн шобыртэмын. Инкуазьлэн уродлуэмез Советской Союзлэн Героезлэсь Шевелев эшлэсь экспедициезлэсь „Н—170“ „Н—171“ но „Н—172“ самолёт'ёссэ мыс Желаниын дугдытыз. Экспедицилэн вань учэстник'ёсыз асысэзыс умой чувствовать каро. Ваньмыз здоровой. Самолёт'ёс ваньзы умой. Инкуазь ке умой луиз, воздушной экспедиция соку ик Рудольф островэ лобзон. Нош отысен „Н—209“ самолётэз угчаны мыноз.

* * *

4 сентябре летчик Грацианский эш „Н—207“ лобась лодкаен Амбарчик бухтаысь жутскыса, Шмидт мысэ лобаз. Грацианский эш радио пыр „Красин“ ледоколэн герзаскыз. Та ледокол Арктикалэн американской сектораз луэ.

Футбол

2 : 3

6 сентябре поселокысь сборной футбольной команда Кез средней школаысь командаен футболэн шудызы. Шудон 2 : 3 лыдын поселокысь команда вормыса быриз.

Ившин.

Кык брат'ёс армие мыно

1 сентябре кузьма сельсоветысь, Желтопи колхозысь кык брат'ёс Кожевников Сергей но Кожевников Матвей призыве лыктызы. Таос кыкназы таза-лыкоес.

Призывной комиссие нырысь Кожевников Сергей пыриз. Сергей комиссиез ортыса Горд армие яра шуэм кылэз кылыса шумпотонэн пачыл-мемын.

Со бере солэн братэз Матвей комиссие пыре. Матвей но комиссиез ортыз. Врачебной Комиссия сое годной шуиз. Матвейэз военком жокдораз отиз но вераз: „Ты кык близнец'ёс призываться карисы коды. Тилэдь мумыды вань. Соны 60 арес. Ми тонэ мумыдэ сюдыны кельтомы.“ Матвейлы та кыл'ёс чаклаемэзлы пу-

мит луизы. Солэн чаклан одыг—Горд армие мынон.

Матвейлэн армилэсь кылемэз уг поты. Солэн аслаз родинаезлэсь границаоссэ возымамез потэ. Со кутэ бумага, но райисполкомлэн президиумаз армие монэ мед бастызы шуыса заявление гожтэ. Матвейлэн малпанэз быдэсме. Райисполком солэсь куронзэ быдэстыса—армие мыныны лэзэно, кык близнец'ёслэсь мумызэс сюдыны понна толэзлы быдэ 50 манет мумызылы государственной юртэт сётоно-шуыса решить кариз.

Кык брат'ёс Горд армие бастэмын. Соос армие шедемэнызы пумтэм шумпото но Советской властылэн юрттэмэзлы бадзым тау каро.

Анисимов.

Призыве октон-калтонэз быдэстыса лыктымы

Ми Озон сельсоветысь призывник'ёс Горд армие призываться карисыкыны ю октон-калтонэз, етйн мулы тышканэз, етйн куро вёлдонэз, государственной ютысь сёто-нэз но мукет уж'ёсыз быдэстыса лыктымы.

Ми тунэ Горд армие бастэмын. Горд армие яраммы понна но правительстволэн социалистической родиналэсь

границаоссэ возымамы милем ожемызылы милям пумтэм шумпотонмы. Сельской хозяйствовы кызыке кужмо ужамы но зажиточной но культурной улон понна нюр'яскымы, озы ик ми Горд армиян но служить каромы.

Горд армие бастэмын призывник'ёс Косарев, Покробишев но Васильев.

Вал'ёсыз утыалтонэз умоятоно

Вал колхозын бадзым кужым. Озы ке но кудог колхоз'ёсын валэз утыалтон уродпуктэмын.

М-Пужмезь колхозын (председателез Федоров М.) кажной валлы сиес но мукет кыткет котыр юнматымтэ. Колхозник'ёс кычеке сиес шедьто, соин ик валэз кыто но ветло. Соин ик колхозын 20 вал'ёс пöлысь 5 вал'ёслэн мөляоссы но тыбыр'ёссы шуккылэмын. Вал'ёслэсь пельпум'ёссэс но тыбыр'ёссэс кин шуккиз, сое колхоз председатель но, стар-

шой конюх Федоров П. А. но, бригадир но уг тодо. Колхозын вал понна нокинлэсь сюлмаськымтэзэ та факт'ёс возымато.

Озы ик вал утыалтон Камаево, Матыслуд но Гонка колхоз'ёсын урод пуктэмын. Та колхоз'ёслэн кивалтысёссы но вал утыалтонын ужас'ёс колхозлэн таке бадзым кужымез шоры, чиньы пыртызы учко.

Вал вордонэз дун'ясытэм колхоз председател'ёс азын райЗО ласянь кулэ ужрад'ёс кутонэ.

Богатеренко.

Редактор Н. ЖУЙКОВ. Поттысь РАЙИСПОЛКОМ.

Дышетскисьёс кутысько

Удмуртской государственной пед-институт, институтэ дышетскыны пыри-сьёслы подготэвительной курс кылдытэ. Курс ар чоже ужалоз. Дышетскон нуназе мынэмен дышетскисьёс производствовы уз ужалэ. Таке ик курс'ёс Ижысь пединститутын сяна, Глазовысь но Дебесысь педучилищевы луозы.

Курсэ, средней школазэ 8 тй классэ быдтэм'ёс—кутыськозы.

Куриьскон'ёс 20 сентябрьозь кутыськозы. Испытание 25 сентябрьозь мынэс, дышетскыны кутскон 25 сентябрьэ.

ВЛЭКТОН: Средней образованио мур'ёс испытанитэк кутысько, нош средней образованизы овёл мурт'ёс зуч кыл'я, математика но

физикая испытаниез орточозы.

Дышетскыны кутэм'ёслы стипендия но общежитие луоз.

Куриьсконэз институтлэн но Глазовской но Дебесской педучилищевослэн директор'ёссылы ыстено. Куриьскон бордын таке документ'ёс луыны кулэ: автобиография, дышетскем сярэсь справка (подлинник), куинь фотокарточка, военно-обязаннойёс понна военной службыбы отношениизы сярэсь справка, паспортэз събразы вайыса возымато.

Юалляскыны лыктоно: Ижевск, М. Горький урам, 124 Уд-пединститут;

Глазов—педучилище; Дебес—педучилище.